



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works & Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.E.)
B3J 1T3
Halifax
Bid Fax: (902) 496-5016

**Revision to a Request for Supply
Arrangement - Révision à une demande
pour un arrangement en matière
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'invitation
demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.E.)
B3J 3C9
Halifax
Nova Scot

Title - Sujet HEAVY CIVIL ENGINEERING	
Solicitation No. - N° de l'invitation E0225-141687/C	Date 2016-09-22
Client Reference No. - N° de référence du client 20141687	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier PWA-3-70078 (115)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWA-115-5447	
Date of Original Request for Supply Arrangement 2016-08-24 Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-10-12	
Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Allen (PWA), Tanya	Buyer Id - Id de l'acheteur pwa15
Telephone No. - N° de téléphone (902) 496-5142 ()	FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

La clôture de la demande de soumissions a été reportée au 12 octobre 2016.

QUESTIONS ET RÉPONSES

Question 1

L'hyperlien à l'inadmissibilité et de suspension de la politique ne fonctionne pas.

Réponse 1

L'adresse du site Web de la politique :

Anglais

Inadmissibilité et de suspension de la politique : <http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>

Français

Politique d'inadmissibilité et de suspension : <http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-fra.html>

Question 2

Annexe A – Exigence, 1,0 typique des services (page 33 de 52) précise « typique des services qui peut être demandée en vertu de chacun des services spécialisés, mais ne se limitent pas à : » et dresse la liste des huit (8) services spécialisés de catégories. Est un fournisseur doit avoir des compétences dans tous les services énumérés dans le service spécialisé de catégorie pour laquelle il est appliqué, ou peut présenter un fournisseur en vertu d'un service spécialisé pour lesquels ils peuvent fournir seulement une ou deux des services?

Réponse 2

Un fournisseur peut présenter pour l'un ou l'ensemble des services spécialisés en fonction de leur expérience. Chaque service spécialisé sera évalué et un fournisseur serait considérée comme qualifiée pour un service spécialisé si elles respectent le minimum note combinée de C2 et C3. Un arrangement en matière d'approvisionnement serait émis lorsque les cotes minimales ont été atteints en C1 et dans au moins un service spécialisé (C2 +C3).

Question 3

Si nous sommes un fournisseur existant de la DAMA : E0225-141687 et nous appliquons pour obtenir des services spécialisés. Sommes-nous tenus de soumettre de l'information que nous avons déjà soumis ainsi que nous les nouveaux renseignements ou tout simplement les nouveaux renseignements?

Réponse 3

Veuillez consulter Pièce jointe 1 : Procédures d'évaluation des soumissions, Tableau de présentation des soumissions. Ce tableau résume les exigences de présentation pour les nouvelles et les fournisseurs. Pour les fournisseurs, vous êtes tenu de présenter seulement les articles C2 et C3 pour chaque nouveau service proposé.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées
